# **Renault Twingo Authentique 1.2 ECON**

Dreitüriger Kleinstwagen mit Schrägheck

## **ADAC - Testergebnis**

**Note 2,9** 

**ADAC**Autotest

Stand: Juni 2001 Test und Text: Peter Thywissen

Pfiffiger, schon recht erwachsen wirkender Kleinstwagen mit interessanten Details und großer Variabilität. Mit dem optional erhältlichen Faltdach kommen fast Cabriogefühle auf.

- + funktionelles Karosseriekonzept
- + gute Sicht
- + bequemer Zustieg
- + variable Rücksitzbank
- + großes Faltschiebedach erhältlich
- + komfortable Federung
- + durchzugskräftiger Motor
- Armaturen zur Seite versetzt
- schlechte Sitze
- großer Wendekreis



#### Karosserie/Kofferraum

**Note 2,7** 

#### Verarbeitung/Handhabung

**Note 3,8** 

Die Verarbeitungsqualität ist allenfalls zufriedenstellend. Dies zeigt sich u.a. an den Türen, die nicht sehr gut eingepasst sind, auch die Kunststoffteile machen keinen soliden Eindruck.

- +Die etwas höhere Kompaktkarosserie im "Van"-Design ist gut nutzbar
- Die Seiten der Karosserie sind gegen fremde Autotüren ungeschützt, weil Schutzleisten fehlen.



Das große, aufpreispflichtige Faltschiebedach lässt genügend Frischluft und Sonne in den Innenraum.

## Übersichtlichkeit

Note 2,2

+Die Übersicht und die Rundumsicht sind gut.

#### Ein/Ausstieg

Note 2.4

- + Der Zustieg ist vorn sehr bequem, weil die Karosserie relativ hoch ist und die großen, geraden Türen weit öffnen. Um hinten leichter einsteigen zu können, lassen sich der Fahrer- und der Beifahrersitz vorklappen.
- Werden die Türen an Steigungen geöffnet, klappen sie leicht von selbst wieder zu, weil die Aufhalter zu schwach ausgelegt sind. Die Türausschnitte neigen zum Verschmutzen und Verkratzen, da lackiert und nach außen hin ungenügend abgedichtet. Das Vorklappen der Vordersitzlehnen erfordert zwei kräftige Hände.

#### Kofferraum-Volumen\*

Note 3.0

Gemessen an der Fahrzeugklasse ist das Kofferraumvolumen mit 170 Liter zufriedenstellend groß (bei zurückgeschobenem Rücksitz).

+ Bei vorgeklapptem Rücksitz lassen sich durch das Kastenformat auch sperrige Gegenstände gut verstauen.

#### Kofferraum-Zugänglichkeit

Note 2,0

- + Der Kofferraum ist durch die große Ladeöffnung sehr gut zugänglich und durch das praktische Format auch gut zu nutzen.
- Beim Öffnen und Schließen der Kofferraumklappe verschmutzt man sich leicht die Finger. Ist die Klappe offen, stößt man sich wegen des geringen Öffnungswinkels allzu schnell den Kopf an.

#### Kofferraum-Variabilität

Note 1.9

+ Der Kofferraum kann auf verschiedenen Arten vergrößert werden: Die Rücksitzbank lässt sich in Stufen nach vorne schieben oder als gesamte Einheit nach vorne klappen. Die beiden Lehnen sind ebenfalls klappbar.

-Für kleine Utensilien fehlen Ablagen.

Innenraum Note 2,7

Bedienung Note 3,3

- + Alle wichtigen Schalter sind funktionell und in der Nähe des Lenkrads positioniert. Sehr praktisch ist der, gegen Aufpreis erhältliche, Bedienungssatellit in Verbindung mit der Audioanlage. Die vorderen Fenster funktionieren elektrisch. Hinten sind viele Ablagen vorhanden.
- Die Armaturen befinden sich nicht im direkten Blickfeld des Fahrers. Das Lenkrad ist zu flach geneigt und zu weit weg vom Fahrer. Front- und Heckwischer haben keine Wisch-/Wasch-Funktion.

#### Raumangebot vorne\*

**Note 2,2** 

Der Fahrersitz lässt sich für Personen bis zu einer Größe von ca. 1,80 m zurückschieben.

- +Vorne ist die Ellenbogenfreiheit sehr groß.
- -Das Raumempfinden ist beengt, weil man im Twingo sehr aufrecht und damit zu nah am Dach sitzt.

### Raumangebot hinten\*

**Note 2,8** 

- +Bei zurückgeschobenen Rücksitzen ergibt sich auf den hinteren Plätzen eine recht üppige Kniefreiheit. Auch hier ist die Innenraumbreite verhältnismäßig groß.
- Personen über 1,75 m Größe stoßen mit dem Kopf am Dach an.

#### Innenraum-Variabilität

Note 2,0

+Der Innenraum ist variabel (siehe Kofferraum-Variabilität).

## Komfort Note 3,6

#### Federungskomfort

**Note 2,5** 

- +Das Fahrwerk ist komfortabel und ausgewogen abgestimmt. Die Federung schluckt die Unebenheiten gut, der Wagen liegt ruhig auf der Straße.
- -Die Karosserie wankt bei schnellen Richtungsänderungen verhältnismäßig stark.

#### Sitzkomfort Note 4,1

- +Die Neigung der Rücksitze lässt sich individuell einstellen.
- Die kleinen nachgiebigen Vordersitze unterstützen den Rücken zu wenig. Der Fahrersitz ist zu hoch, der Fahrer klebt förmlich mit dem Kopf unter dem Dach. Hinzu kommt, dass das zu weit vorn befindliche Lenkrad zu einer außergewöhnlich aufrechten Sitzhaltung zwingt. Auf den Schaumstoffsitzen schwitzt man bei sommerlichen Temperaturen.

#### Innengeräusch

**Note 4,4** 

Bis 130 km/h ist der Geräuschpegel erträglich.

- Bei schneller Autobahnfahrt ist das subjektive Geräuschemfinden unangenehm hoch (Faltdach!).

#### Klimatisierung

Note 4,0

(Heizungstest bei -10 °C in der ADAC-Klimakammer). Heizungswirkung und Ansprechzeit sind insgesamt akzeptabel.

## Motor/Antrieb

Note 2,4

#### Elastizität\* Note 2,1

+Der Motor ist durchzugkräftig; die Gänge müssen selbst bei

schnellem Beschleunigen nicht ausgedreht werden.

#### Laufkultur Note 2,0

+ Der Motor läuft bei jeder Drehzahl ohne lästige Vibrationen.

Schaltung Note 3,0

Die Gänge lassen sich leicht schalten, sind aber etwas hakelig. **Getriebeabstufung** Note 3,0

Die Getriebeabstufung passt zufriedenstellend zur Leistungscharakteristik des Motors.

#### **Fahreigenschaften**

**Note 2,9** 

## Richtungsstabilität

Note 2,0

+ Der Wagen verhält sich bei jedem Tempo richtungsstabil. Selbst bei Längsrinnen und Fahrbahnverwerfungen hält er gut seinen Kurs.

#### Kurvenverhalten

**Note 2,8** 

Auf trockener Fahrbahn verhält sich der Twingo in Kurven untersteuernd sicher.

 In rutschigen Kurven driftet er jedoch schnell mit den Vorderrädern in Richtung Außenrand.

#### Handlichkeit\*

**Note 3.7** 

Die Lenkung ist indirekt und erfordert beim Rangieren erhöhten Kraftaufwand. Der Wendekreis ist mit ca. 10,3 m zu groß.

#### Lenkung

Note 3,7

Lenkpräzision und Vermittlung des Fahrbahnkontakts sind zufriedenstellend.

#### Sicherheit

Note 3,3

#### Bremsen

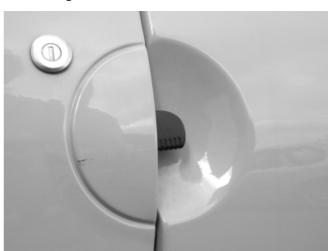
Note 3,1

Die Bremswirkung, das Ansprechen und die Dosierbarkeit der Bremse sind zufriedenstellend. Bei einer Vollbremsung aus 100 km/h steht der Wagen nach ca. 45 m (Serienbereifung, halbe Zuladung).

+ Antiblockiersystem und elektronische Bremskraftverteilung sind Serie.

#### Gestaltung

Note 4,5



Mit diesen Türgriffen lassen sich verklemmte Türen schlecht öffnen

In punkto Außengestaltung ist der Twingo nur Mittelmaß. Die Karosserie ist im Bugbereich glatt, die Wischer stehen jedoch vor (Verletzungsrisiko).

Im Innenraum befinden sich seitlich, nah an den Köpfen, unverkleidete Blechprofile und vorstehende Haltegriffe. Das Ar-

maturenbrett ist hart, im Schienbeinbereich stört die kantige Radioeinfassung. An den Außentürgriffen lässt sich bei verklemmten Türen (Unfall) nur wenig Zugkraft aufbringen. Warndreieck und Verbandkasten haben keinen festen Platz.

### Rückhaltesysteme

Note 2,6

- + Sitzplätze vorne: Seiten-Airbags sind Serie, die Gurte sind zur Erhöhung der Wirkung mit pyrotechnischen Straffern, Stoppern und Kraftbegrenzern ausgestattet. Die Kopfstützen lassen sich auch für größere Personen einstellen.
- Der rechte Airbag befindet sich an der Stelle, wo sich der Beifahrer bei Gefahr abstützen würde. Die Kopfstützen sind zu schmal und zu weich.

#### Kindersicherheit

**Note 3,7** 

Kinderrückhaltesysteme lassen sich auf den Rücksitzen gut befestigen. Wegen der weichen Polsterung müssen die Gurte jedoch sehr stark angezogen werden, um ihnen festen Halt zu geben.

- + Der Beifahrer-Airbag lässt sich mit dem Zündschlüssel deaktivieren. Deshalb dürfen auch rückwärts gerichtete Kindersitze befestigt werden.
- Den elektrischen Fensterhebern fehlt eine Einklemmsicherung.

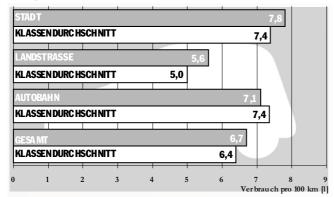
### Verbrauch/Umwelt

**Note 2,8** 

#### Verbrauch\*

Note 3.9

7,8 Liter Superbezin auf 100 km in der Stadt und 7,1 l auf der Autobahn sind akzeptabel. Im Durchschnitt verbraucht der Twingo 6,7 l.



Verbrauch pro 100 km (S)

CP = Coupe

CA = Cabriolet

RO = Roadster

## – Auf der Landstraße ist der Verbrauch mit 5,6 l zu hoch.

#### Abgas

Note 1,7

+ Die Schadstoffanteile im Abgas sind gering.

#### Wirtschaftlichkeit

Note 3,0

#### Betriebskosten\*

**Note 3,9** 

Durch den leicht erhöhten Kraftstoffverbrauch liegen die Betriebskosten noch in einem akzeptablen Bereich.

#### Werkstatt-/Reifenkosten\*

Note 0,6

+ Zeitgemäße Wartungsintervalle sowie kostengünstige Teilepreise halten die Werkstattkosten erfreulich niedrig.

#### Wertverlust\*

Note 2.

Der hohe prozentuale Wertverlust fällt, angesichts des niedrigen Neuwagenpreises, kaum ins Gewicht. Der absolute Wertverlust ist somit durchschnittlich.

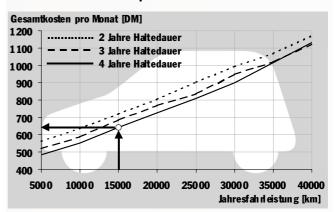
#### Fixkosten\*

Note 3,2

Die Kasko-Versicherungsprämien sind durchschnittlich.

+ In der Haftpflichtversicherung schneidet der Twingo erfreulich günstig ab.

## Ermitteln Sie Ihre persönlichen Autokosten



Anhand von Jahresfahrleistung und Fahrzeughaltedauer ermitteln Sie Ihre persönlichen monatlichen Autokosten (Beispiel: 642 DM bei 15000 km jährlicher Fahrleistung und 4 Jahren Haltedauer).

ızin
in
ı

PK = Pick-Up

GR = Großraumlimousine

TR = Transporter

BU = Bus

TK = Teilkasko

SP = Super Plus

D = Diesel

Daten und Messwerte	
4-Zylinder Otto	
Maximales Drehmoment	2500 U/min
Kraftübertragung	Gang-Schaltgetriebe155/65R14
Bremsen vorne / hinten	. Scheibe / Trommel 10,2 m / 10,4 m
Höchstgeschwindigkeit  Beschleunigung 0 - 100 km/h  Elastizität 60 – 100 km/h (4. Gang)	13,4 s
Uberholvorgang 60 - 100 km/h (2.+ 3. Gang)	
Testverbrauch Schnitt pro 100 km (Super-Benzin) Testverbrauch pro 100 km Stadt/Land/BAB	7,81/5,61/7,11 59/70/77 dB(A)
CO <sub>2</sub> -Ausstoß	1630 mm / 1423 mm 920 kg / 335 kg
Anhängelast ungebremst / gebremst	395 kg / 600 kg 60 kg
Reichweite Allgemeine Garantie	hne km-Begrenzung
ADAC-Testwerte <i>kursiv</i>	
Kosten	
Monatliche Betriebskosten Monatliche Werkstattkosten Monatlicher Wertverlust Monatliche Fixkosten Monatliche Gesamtkosten (4jährige Haltung, 15000 km/Jahr) Typklassen KH/VK/TK Grundpreis	
Ausstattung Serien- / Zusatz	ausstattung
Technik: ABS Automatikgetriebe Servolenkung	nicht erhältlich
Innen: Airbag Fahrer / Beifahrer	Serie / nicht erhältlich
Drehzahlmesser Fahrersitz, höhen- und neigungseinstellbar. Fensterheber, elektrisch, vorne / hinten Isofix-Kindersicherung Klimaanlage Kopfstützen, hinten Lenkrad, höhen- und längseinstellbar Pollenfilter Zentralverriegelung	nicht erhältlich erie / nicht erhältlich nicht erhältlich Aufpreis Serie nicht erhältlich nicht erhältlich
Außen: Außenspiegel, elektrisch einstellbar	
Colorscheiben.  Metalliclackierung.  Nebelscheinwerfer  Schiebe-Hubdach (Faltdach).	nicht erhältlich Aufpreis nicht erhältlich

° Im Testwagen enthalten

Testzeugnis	Note
Technik/Umwelt (Testergebnis)	2,9
Karosserie/Kofferraum	2,7
Verarbeitung/Handhabung	
Übersichtlichkeit	
Ein-/Ausstieg	2,4
Kofferraum-Volumen*	3,0
Kofferraum-Zugänglichkeit	
Kofferraum-Variabilität	1,9
Innenraum	2,7
Bedienung	
Raumangebot-vorn*	2,2
Raumangebot-hinten*	2,8
Innenraum-Variabilität	2,0
Komfort	
Federung	
Sitze	
Innengeräusch	
Klimatisierung	
Motor/Antrieb	
Fahrleistungen*	
Laufruhe	
Schaltung	-,-
Getriebeabstufung	3,0
Fahreigenschaften	
Richtungsstabilität	
Kurvenverhalten	
Handlichkeit*	
Lenkung	•
Sicherheit	
Bremsen	
Gestaltung	
Rückhaltesysteme	
Kinder	
Umwelt Verbrauch*	
Verbrauch*Schadstoffe	
	•
Wirtschaftlichkeit  Betriebskosten*	
Werkstatt-/Reifenkosten*	
Wertverlust*	
Fixkosten*	
rixkosten"	3,2

Der ADAC-Autotest beinhaltet über 300 Prüfkriterien. Aus Gründen der Übersichtlichkeit sind nur die wichtigsten und die vom Durchschnitt abweichenden Ergebnisse abgedruckt. Die Einzelbewertungen gehen mit unterschiedlicher Wichtung in die Gesamtnote ein, mit \* gekennzeichnete Kriterien und Noten beziehen sich auf die Fahrzeugklasse.

#### Notenskala:

Sehr gut 0,6 - 1,5
Gut
Befriedigend 2,6 - 3,5
Ausreichend
Mangelhaft 4,6 - 5,5
Nachdruck und gewerbliche Nutzung nur
mit Genehmigung der Abteilung Test und
Technik der ADAC-Zentrale. Weitere
Autotests erhalten Sie in den
ADAC-Geschäftsstellen oder unter Tel.
0 180 5 10 11 12 (DM 0,24/min.), sowie im
Internet unter http://www.adac.de